

INVACARE® CANADA
**Triporteurs et
quadriporteurs**



Yes, you can.®



Yes, you can.®

Invacare Canada propose une série complète de triporteurs et de quadriporteurs qui répondent à de nombreux besoins et exigences. Les triporteurs et quadriporteurs Lynx, compacts et portables sont conçus pour vous permettre de vous déplacer à l'intérieur, chez vous ou lors de vos heures de loisirs. Les triporteurs et quadriporteurs Leo, pour l'intérieur ou l'extérieur, sont sécuritaires, d'allure sportive et vous offrent de nombreux suppléments. Les nouveaux modèles de triporteurs et quadriporteurs Pegasus sont d'allure élégante, avec un accent européen et sont parfaits pour vous déplacer à l'extérieur, sur de longues distances. Les Comet et Comet HD sont robustes, offrent une capacité pondérale plus importante et vous permettent de vous déplacer en tout confort sur des terrains accidentés. Les triporteurs et quadriporteurs Invacare comportent des composantes électroniques très avancées, un fonctionnement amélioré, sont encore plus stylés et vous permettent de vous déplacer facilement et en toute confiance.

Triporteur et quadriporteur Lynx™ micro-portables
Triporteur et quadriporteur Leo™ Taille moyenne
Triporteur et quadriporteur Pegasus
Quadriporteurs Comet et Comet HD



Triporteur et quadriporteur Lynx™ micro-portables



Triporteur et quadriporteur Lynx™

Modèle no. L-3R (3-roues, rouge)

Modèle no. L-4R (4-roues, rouge)

Modèle no. L-4B (4-roues, bleu)

Les triporteurs et quadriporteurs Lynx L-3 et L-4 d'Invacare micro-portables vous permettent d'accomplir aisément vos tâches quotidiennes ! Vous serez étonnés de la facilité avec laquelle ils se montent et se démontent pour le transport. Leur taille compacte et leur fonctionnalité parfaite permettent à l'utilisateur de négocier tout aussi facilement les espaces exigus à la maison que les grands espaces à l'extérieur.

Caractéristiques

- Autonomie estimée : 11 km (7 miles)
- Démontage facile
- Siège pivotant à 360 degrés, confortable
- Commande de vitesse variable, 0-8 km/h (0-5 mph)
- Colonne de direction réglable, 3 positions
- Ample espace pour les jambes et pour les pieds
- Batterie sans connecteur à contact direct
- Pneus increvables, remplis de mousse
- Charge en place ou externe de la batterie
- Capacité pondérale : 300 lb

Caractéristiques des triporteurs / quadriporteurs Lynx™

Caractéristiques



Colonne de direction

Colonne de direction réglable, 3 positions.



Chargeur de batterie L-3 et L-4 en place ou externe

Système de chargement pratique ; chargement en place ou externe.



Pneus increvables, remplis de mousse

Pneus zéro entretien.

Dispositif arrière anti-basculement

Dispositif de sécurité.



Se démonte pour un transport facile

Se démonte facilement en plusieurs parties légères.



Le siège pivotant 360 degrés

Se règle facilement pour permettre à l'utilisateur de s'installer et de se lever sans efforts.

Triporteur et Quadriporteur Leo™ Taille moyenne



Modèle no. LEO-4B

Triporteur et quadriporteur Leo™ Taille moyenne

Modèle no. LEO-3S (3 roues Argenté) Modèle no. LEO-4S (4 roues Argenté)
Modèle no. LEO-3B (3 roues Bleu) Modèle no. LEO-4B (4roues Bleu)

Les triporteurs et quadriporteurs Leo sont conçus pour ceux qui tiennent à leur indépendance et qui désirent se déplacer sans l'aide d'autrui. La sécurité est l'une des caractéristiques-clés offerte par ce quadriporteur, qui conserve cependant son allure stylée et sportive. Le quadriporteur Leo offre à ses usagers la liberté et la confiance nécessaires pour les sorties quotidiennes essentielles ainsi que pour profiter d'excursions et autres loisirs. Grâce à ses standards élevés en matière de design et de sécurité, le Leo d'Invacare définit de nouvelles normes de qualité sur le marché.

Caractéristiques

- Les batteries standard 36 Ah offrent une amplitude de déplacement de 36 km
- Les dispositifs anti-éclaboussures intégrés protègent le moteur et les composantes électroniques
- Pneus plats et larges pour une meilleure traction
- Un levier désenclenchement deux étapes permet d'éviter tout désenclenchement non-désiré du mode de conduite
- Se démonte facilement en cinq parties légères, sans outils
- Compact. Facile à maîtriser et à manœuvrer
- Siège pivotant 360 degrés, à hauteur réglable
- Système d'éclairage complet. Les lumières à diode émettrice (LED) permettent de mieux voir et de mieux être vu
- Colonne de direction à réglages infinis
- Tableau de bord illuminé, facile à utiliser, avec signaux auditifs et visuels programmables
- Accès facile aux batteries et composantes électroniques
- Capacité pondérale 350 lb.
- Garantie limitée de deux ans

Caractéristiques du quadriporteur Leo™

Caractéristiques



Capacité de réglages infinis de la colonne de direction

Se règle facilement pour s'adapter aux besoins de chaque usager.



Système d'assise confortable avec housse amovible

La fonction pivotement et le système à glissière permettent d'obtenir une position d'assise optimale Angle et largeur des appuie-bras réglables Housse du siège amovible pour un nettoyage ou un remplacement facile



Lumières de freins/ Indicateurs

Utilisez le frein arrière pour indiquer que vous êtes en train de freiner. Les indicateurs de direction droit et gauche s'éteindront automatiquement après 30 secondes.



Tableau de bord « intuitif »

Conçu pour un usage facile et précis avec boutons sous forme de dômes, affichage LED et signaux auditifs ainsi qu'une technologie exclusive pour l'indicateur de la batterie qui permet d'afficher la puissance restante.



Dispositifs anti-éclaboussures intégrés

Protège les composants électroniques et le différentiel de la saleté et de l'eau.

Triporteur et quadriporteur Pegasus



Modèle no. PEAGSUS3S-8

Modèle no. PEGASUS4B-8

Triporteur et quadriporteur Pegasus

Modèle no. PEGASUS3S-8 (3 roues Argenté) Modèle no. PEGASUS4S-8 (4 roues Argenté)
Modèle no. PEGASUS3B-8 (3 roues Bleu) Modèle no. PEGASUS4B-8 (4 roues Bleu)
Modèle no. PEGASUS4R-8 (4 roues Rouge)

Plus solides, plus sophistiqués, plus sécuritaires. Conçu en Europe, les triporteurs et quadriporteurs Pegasus allient la sécurité et la fiabilité à un tempérament énergique ; ils sont sécuritaires, stylés et confortables. Que ce soit pour vos déplacements quotidiens au centre d'achats ou pour de plus grands voyages, le Pegasus d'Invacare vous offre la performance, la liberté et l'indépendance que vous méritez.

Caractéristiques

- La technologie de réduction de la vitesse d'Invacare règle la vitesse automatiquement pour vous permettre de négocier les virages en toute sécurité
- Un moteur 4 pôles puissant vous offre une performance fiable et une vitesse allant jusqu'à 12 km/h
- Système d'éclairage intelligent avec clignotants qui s'éteignent automatiquement et lumières de freinage
- Le phare avant à deux ampoules et phares arrière de bonne taille offrent une visibilité accrue, de jour ou de nuit
- Un tableau de bord avancé vous offre des commandes LED faciles à lire
- Siège capitaine profilé avec système d'inclinaison amélioré multi-position et réglage des appuie-bras et de la profondeur
- Le système de suspension à ressorts avant et arrière réglables vous permet de vous déplacer en toute douceur, même sur des terrains accidentés
- Pneus de 11 po avec jantes en aluminium pouvant franchir des obstacles de jusqu'à 5 po
- Un levier désenclenchement deux étapes permet d'éviter tout désenclenchement non-désiré du mode de conduite
- Les dispositifs anti-éclaboussures intégrés protègent le moteur et les composantes électroniques
- Capacité pondérale 330 lb.
- Garantie limitée de deux ans

Quadriporteur Comet



Modèle no. COMET4R

Quadriporteur Comet

Modèle no. COMET4S (Argent)
Modèle no. COMET4B (Bleu)

Modèle no. COMET4R (Rouge)

Le quadriporteur Comet est équipé de telle manière à vous offrir une conduite sécuritaire, fiable et plaisante. Que ce soit au supermarché ou sur un terrain difficile, vous pouvez faire confiance au Comet pour vous emmener où vous le désirez, rapidement, confortablement, en ayant l'esprit tranquille. Sa performance énergétique, sa conception intelligente et les meilleures composantes de sécurité ont été conçues en pensant au conducteur, ce qui en fait la solution ultime pour vos besoins en matière de déplacement.

Caractéristiques

- La technologie de réduction de la vitesse d'Invacare règle la vitesse automatiquement pour vous permettre de négocier les virages en toute sécurité.
- Un moteur 4 pôles puissant vous offre une performance fiable et une vitesse allant jusqu'à 15 km/h.
- Système d'éclairage intelligent avec clignotants qui s'éteignent automatiquement et lumières de freinage.
- Le phare avant à deux ampoules et phares arrière de bonne taille offrent une visibilité accrue, de jour ou de nuit.
- Un tableau de bord avancé vous offre des commandes LED faciles à lire
- Siège capitaine profilé avec système d'inclinaison amélioré multi-position et réglage des appuie-bras et de la profondeur
- Un système de suspension indépendant, 4 roues motrices vous permet de vous déplacer confortablement sur des terrains accidentés
- Pneus de 13 po avec jantes en aluminium pouvant franchir des obstacles de jusqu'à 5 po
- Un levier désenclenchement deux étapes permet d'éviter tout désenclenchement non-désiré du mode de conduite
- Les dispositifs anti-éclaboussures intégrés protègent le moteur et les composantes électroniques
- Capacité pondérale 390 lb.
- Garantie limitée de deux ans

Quadriporteur Comet version robuste



Modèle no. COMET-HD

Quadriporteur Comet version robuste

Modèle no. COMET-HD (Gris ardoise)

Le quadriporteur Comet HD est connu pour sa conduite sécuritaire, énergique et plaisante. Ce véhicule d'extérieur d'aspect robuste aaccommode les usagers ayant un poids maximal de 486 lbs. Le siège renforcé de 26 po offre une surface d'assise ample et un soutien lombaire réglable. Le Comet HD est équipé de nombreuses composantes de sécurité et de confort et offre une expérience de conduite exceptionnelle.

Caractéristiques

- La technologie de réduction de la vitesse d'Invacare règle la vitesse automatiquement pour vous permettre de négocier les virages en toute sécurité.
- Puissant moteurs 4 pôles, 600 watts, pour des performances et des vitesses fiables allant jusqu'à 10 km/h
- Appuie-bras et colonne de siège renforcés qui offrent une capacité pondérale accrue de 486 lbs.
- Système d'éclairage intelligent avec clignotants qui s'éteignent automatiquement et lumières de freinage.
- Le phare avant à deux ampoules et phares arrière de bonne taille offrent une visibilité accrue, de jour ou de nuit.
- Un tableau de bord avancé vous offre des commandes LED faciles à lire
- Assise confortable, à angle réglable et soutien lombaire réglable avec une poire gonflable développé en collaboration avec des thérapeutes.
- Système de suspension unique qui permet à l'utilisateur de faire des réglages de manière simple et indépendante.
- Un levier désenclenchement deux étapes permet d'éviter tout désenclenchement non-désiré du mode de conduite
- Les dispositifs anti-éclaboussures intégrés protègent le moteur et les composantes électroniques
- Garantie limitée de deux ans

Caractéristiques du Comet et du Pegasus

Caractéristiques



Colonne de direction Delta

Réglages infinis pour une position de conduite optimale. La colonne de direction contient une borne de rechargement facile d'accès et le système de démarrage contrôlé par une clé



Tableau de bord

Le système d'éclairage LED et signaux auditifs indiquent quand une fonction est activée. Les composantes électroniques sont entièrement programmables.



Frein de remplacement

Système de freinage avant fonctionnement manuel, pour un freinage rapide et sécuritaire.



Colonne de direction –Rangement

Une pochette intégrée dans la colonne de direction vous permet de ranger un téléphone ou un portefeuille en toute sécurité



Dispositifs anti-éclaboussures

Les dispositifs anti-éclaboussures intégrés protègent le moteur et les composantes électroniques et permettent d'éliminer toute réparation non nécessaire.

Système de suspension réglable

Pegasus – Suspension double avant et arrière à ressort
Comet – Système de suspension à ressort indépendant réglable, quatre roues motrices



Supports d'amarrage pour le transport

Arrimés à l'armature (avant et arrière)

Pare-chocs avant et arrière

Pare-chocs avant et arrière qui rallongent la durée de vie du triporteur/quadriporteur et protègent le carénage et l'armature.

Caractéristiques du Comet et du Pegasus

Caractéristiques



Technologie de réduction automatique de la vitesse

La composante de réduction de vitesse ralentit automatiquement la vitesse dans les virages.



Manette d'accélération à deux positions

Manette d'accélération à deux positions pour une position de conduite optimale et une moindre fatigue pendant les déplacements de longue durée.



Assise confortable

Siège pivotant à 360° qui se règle latéralement et verticalement – Angle réglable de 95° à 145° (Pegasus/Comet) ou de 95° à 120° (Comet HD). Appuie-bras à angle, hauteur et largeur réglables.



Indicateur du niveau de la batterie

Affiche de manière exacte le courant restant dans la batterie. Les composantes électroniques intelligentes incluent un signal auditif qui se met en marche en cas de batterie faible et contrôlent un système de fermeture de batterie pour économiser le courant.



Phares à deux ampoules

Système d'éclairage complet avec phares à deux ampoules qui offrent une meilleure visibilité.

Système d'éclairage intelligent

Les lumières de freinage s'allument automatiquement lorsque la manette d'accélération est relâchée pour avertir autrui que le triporteur/quadrporteur va s'arrêter. Les lumières s'éteignent automatiquement après 30 secondes.

Spécifications du produit

Spécifications du produit

Dimensions hors tout	Lynx L-3	Lynx L-4	Leo 3W/4W	Pegasus 3W	Pegasus 4W	Comet 4W	Comet 4W HD
Largeur de la base	20"	20"	23.6"	24 1/2"	24 1/2"	24 1/2"	24 1/2"
Hauteur de la marche	4"	4"	2.4"/2.5"	4"	4"	5"	5"
Longueur	39.8"	39.8"	47.5"	50"	50"	54 1/2"	54 1/2"
Hauteur	36"	36"	36"	47 1/4"	47 1/4"	49 1/2"	58"
Espace pieds utilisable	15 1/4" W	15 1/4" W	22"/13"	23"	13"	13 1/2"	13 1/2"
Dimensions du siège							
Distance siège-sol	14" - 16"	14" - 16"	16.5" - 19.5"	16 1/2" - 19 1/2"	16 1/2" - 19 1/2"	16 1/2" - 19 1/2"	19" - 21"
	Siège capitonné	Siège capitonné					
Largeur	16 1/2"	16 1/2"	19"	20"	20"	20"	26"
Profondeur	14 1/2"	14 1/2"	16"	18 1/2"	18 1/2"	18 1/2"	22 1/2"
Hauteur du siège sans repose-tête	16"	16"	18 1/2"	20"	20"	20"	32"
Hauteur du siège avec repose-tête	N/A	N/A	N/A	27" - 29 1/2"	27" - 29 1/2"	27" - 29 1/2"	32" - 35"
Angle de dossier	N/A	N/A	N/A	95° - 145°	95° - 145°	95° - 145°	95° - 120°
Dimensions appuis-bras							
Longueur	11.6"	11.6"	14"	14"	14"	14"	14"
Distance entre siège et appuis-bras	9"	9"	8"	8" - 10"	8" - 10"	8" - 10"	5" - 7"
Largeur entre appuis-bras	15" - 18"	15" - 18"	23" - 27"	20" - 23"	20" - 23"	20" - 23"	26" - 29"
Batteries recommandées	2 x 12 Ah*	2 x 12 Ah*	2 x 36 Ah*	2 x 12V, 40 Ah	2 x 12V, 40 Ah	2 x 12V, 70 Ah	2 x 12V, 70 Ah
Système de chargement	En place ou externe	En place ou externe	Externe	Externe	Externe	Externe	Externe

*Inclut les batteries

Spécifications du produit

Spécifications du produit

	Lynx L-3	Lynx L-4	Leo 3W/4W	Pegasus 3W	Pegasus 4W	Comet 4W	Comet 4W HD
Vitesse	8 km/h (5 mph)	8 km/h (5 mph)	8 km/h (5 mph)	12 km/h (7.5 mph)	12 km/h (7.5 mph)	15 km/h (9.5 mph)	10 km/h (6 mph)
Autonomie estimée*	11 km (7 miles)	11 km (7 miles)	36 km (22 miles)	42 km (26 miles)	42 km (26 miles)	55 km (34 miles)	50 km (31 miles)
Poids limite (lb)	300**	300**	350**	330**	330**	390**	486**
Angle d'inclinaison maximum	8°	8°	6°/8°	10°	12°	10°	10°
Pneus							
Avant	8" x 2"	8" x 2"	9" x 3 1/2"	11" x 3 1/2"	11" x 3 1/2"	13" x 4"	13" x 4"
Arrière	8" x 2"	8" x 2"	9" x 3 1/2"	11" x 3 1/2"	11" x 3 1/2"	13" x 4"	13" x 4"
Pression des pneus	N/A	N/A	N/A	50 psi	50 psi	50 psi	50 psi
Rayon de braquage	39.4"	51.2"	47.2"/52"	44"	55"	64"	64"
Poids (lb)	103 (inc. batteries)	112 (inc. batteries)	173.7/184 (inc. batteries)	156	172	185	212

Garantie Garantie limitée de deux ans contre tout défaut de fabrication (à l'exception des matériaux recouverts de tissu, des matériaux capitonnés et des roues/pneus. Garantie de six mois sur la batterie (Lynx, Leo). La garantie du fabricant ne couvre pas les problèmes entraînés par une usure normale.

*L'autonomie dépendra du poids de l'utilisateur, de la vitesse, de la charge de la batterie et du terrain.

** Les limitations de poids indiquées incluent le poids de l'utilisateur plus tous les articles dont il/elle pourrait avoir besoin (sac à dos, etc.) Exemple : Si le poids maximum permis pour un triporteur/quadrporteur est de 350 lb, et les articles supplémentaires pèsent 25 lb, il vous faudra soustraire 25 lb de 350 lbs, ce qui donne un poids maximum de l'utilisateur permis de 325 lb.

Accessoires pour triporteurs / quadriporteurs

Accessoires



Boîte frontale de rangement

Mettez vos objets importants dans le boîtier avant verrouillable. Capacité 10 lb/4,5 kg.

Modèles no. ACC260 (Argenté), ACC270 (Bleu), 1551638 (Rouge) 1537710 (Gris ardoise)

Disponible pour les triporteurs/quadriporteurs *Leo*, *Pegasus*, *Comet* et *Comet HD* uniquement



Miroir

Le miroir amovible peut être monté à gauche ou à droite.

Modèle no. ACC250

Porte-boisson

Se fixe sur la pochette de la colonne de direction pour garder votre boisson à portée de main

Modèle no. 1521594

Disponible pour les triporteurs/quadriporteurs *Leo*, *Pegasus*, *Comet* et *Comet HD* uniquement



Sac à dos

S'installe facilement pour transporter vos effets

Modèle no. PRC571710



Panier arrière

Grand panier arrière idéal pour ranger toutes vos affaires. 8 po large x 13 po profond x 7 po haut

Modèle no. ACC230

Les *Comet HD* requièrent le tube accessoires 1541502

Housse de siège

Protège votre siège de la pluie et de la saleté

Modèle no. 1521684

Disponible pour les triporteurs/quadriporteurs *Leo*, *Pegasus*, *Comet* et *Comet HD* uniquement



Drapeau de sécurité

Ce drapeau de 6 po, orange vif, permet de voir le triporteur/quadriporteur de loin. Est livré avec un support de montage sécuritaire.

Modèle no. ACC140

Les *Comet HD* requièrent le tube accessoires

Porte-réservoir d'oxygène

Permet d'entreposer en toute sécurité un réservoir d'oxygène allant jusqu'à la taille D

Modèle no. ACC220

Les *Comet HD* requièrent le tube accessoires 1541502

Scooter Accessories

Accessoires



Suspension siège

S'installe facilement – Deux amplitudes de hauteur disponibles

Modèle no. 1541629 (Bas - 53 ½" cm/21")

Modèle no. 1541628 (Moyen. - 56 cm/22")

Disponible pour les triporteurs/quadriporteurs *Leo, Pegasus, Comet* et *Comet HD* uniquement



Porte-déambulateur

Permet de sécuriser le déambulateur au cours des voyages.

Modèle no. ACC210

Les *Comet HD* requièrent le tube accessoires 1541502 (en photo)



Porte béquille/canne

Permet de transporter en toute sécurité et de garder à portée de main une béquille ou canne pendant les voyages.

Modèle no. ACC200 (Gauche)

Disponible pour les triporteurs/quadriporteurs *Leo, Pegasus, Comet* et *Comet HD* uniquement. Les *Comet HD* requièrent le tube accessoires 1541502

Modèle no. P725 (Droite)

Disponible pour les triporteurs/quadriporteurs *Lynx* uniquement.



Housse pour triporteur/quadriporteur

Nylon noir, robuste, résistant aux intempéries – 2 pieds de large sur 4 pieds de long sur 3 ½ pieds de haut

Modèle no. PRC571840

Disponible pour les triporteurs/quadriporteurs *Lynx, Leo* et *Pegasus*, uniquement.



PPochette appuie-bras pour téléphone/portefeuille avec poire de gonflage

Se fixe à l'appuie-bras du triporteur/quadriporteur

Modèle no. 12511



Yes, you can.®

Invacare Canada L.P
www.invacare.ca

Canada
570 Matheson Blvd. E.
Unit 8
Mississauga, Ontario
L4Z 4G4 Canada
(800) 668-5324

16773, boulevard Hymus
Kirkland, Quebec
H9H 3L4
(800) 363-0137

Tous droits réservés.
Les marques déposées sont
identifiées par les symboles
™, ™ et ®. Toutes les
marques déposées sont la
propriété de, ou utilisées
sous licence par, Invacare
Corporation, à moins d'avis
contraire.

Les spécifications peuvent
être sujettes à des
changements sans
notification préalable.

© 2013
Invacare Canada
Formulaire No. 08-649C
Rév 5/13